

Dimplex




Cavendish CSH20, Chesford CSD20

GB

UA

08/50894/0 Issue 2

 The product complies with the European Safety Standards EN60335-2-30 and the European Standard Electromagnetic Compatibility (EMC) EN55014, EN60555-2 and EN60555-3 These cover the essential requirements of EEC Directives 2006/95/EC and 2004/108/EC

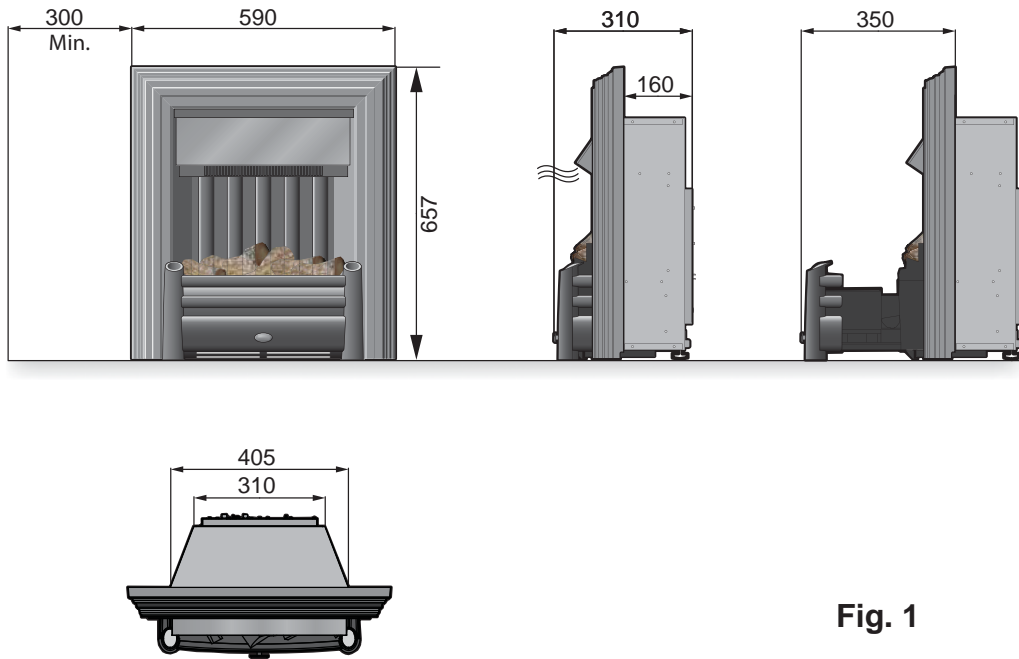


Fig. 1

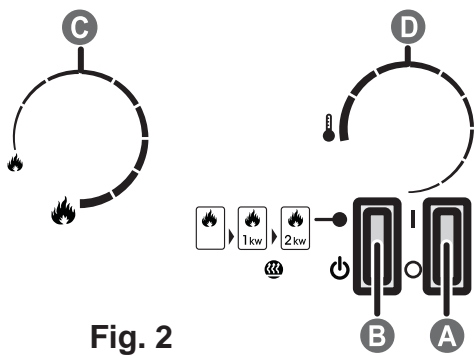


Fig. 2

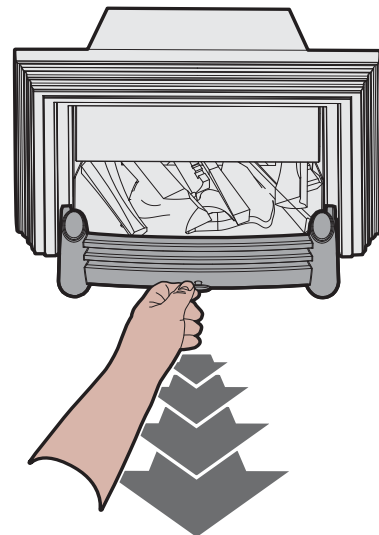


Fig. 3

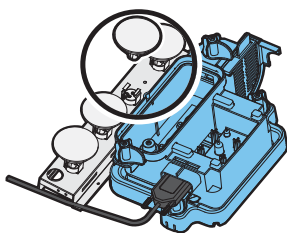


Fig. 4

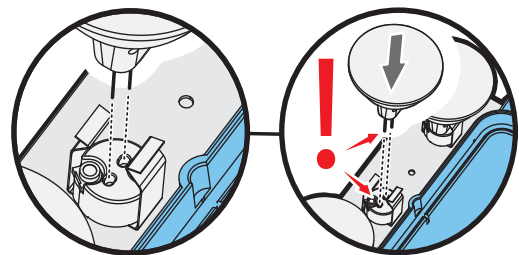


Fig. 5

Fig. 6

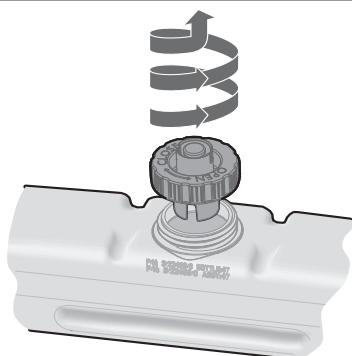


Fig. 7

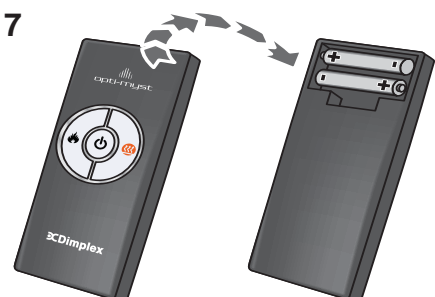


Fig. 8

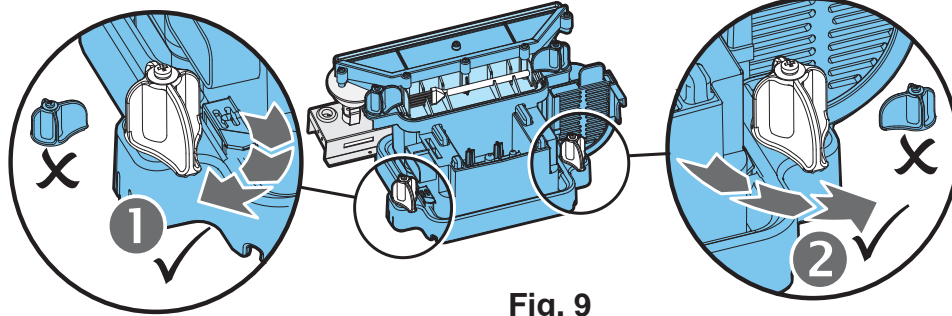
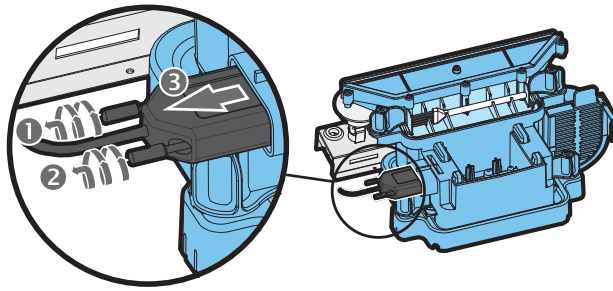


Fig. 9

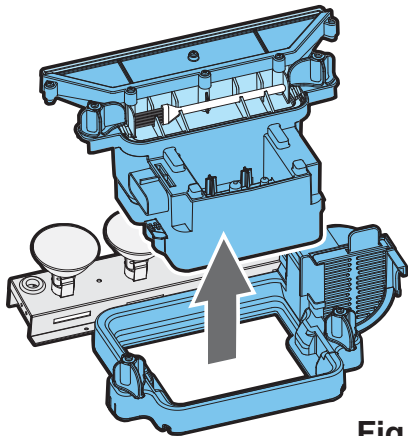


Fig. 10

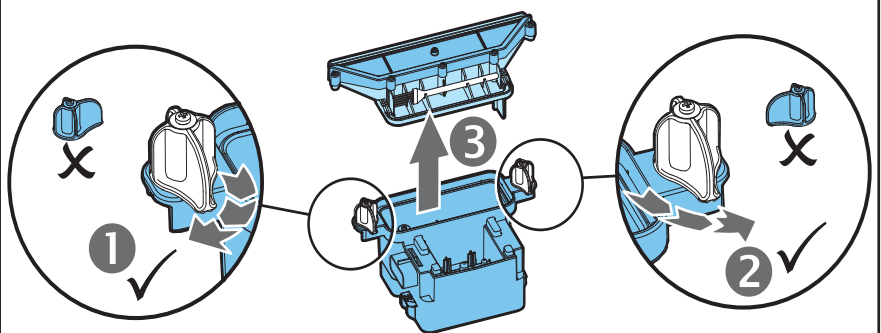


Fig. 11

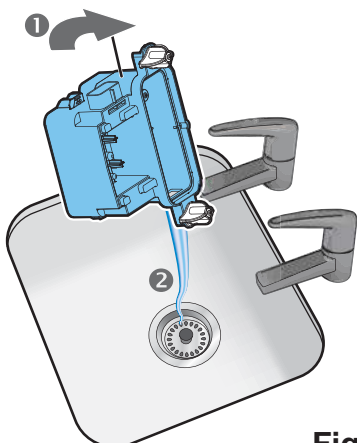


Fig. 12

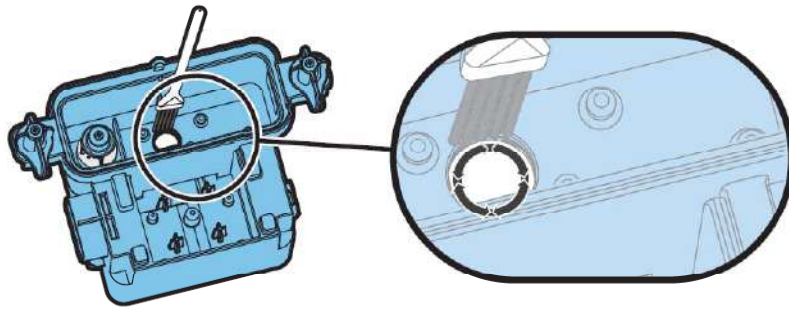


Fig. 13

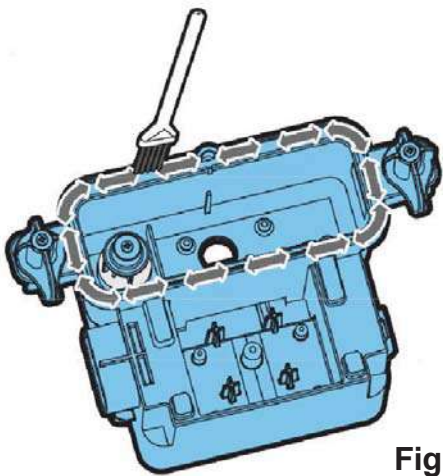


Fig. 14

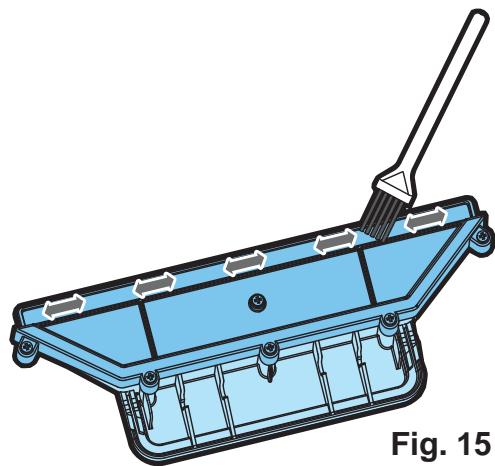


Fig. 15

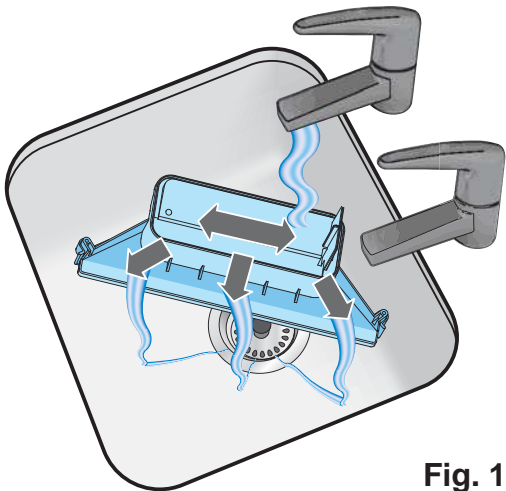


Fig. 16

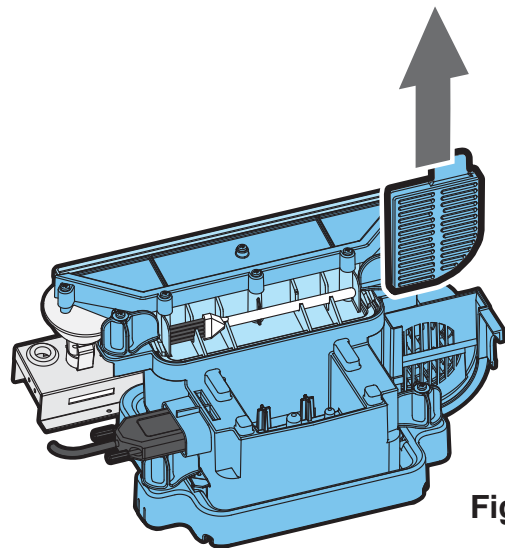


Fig. 17

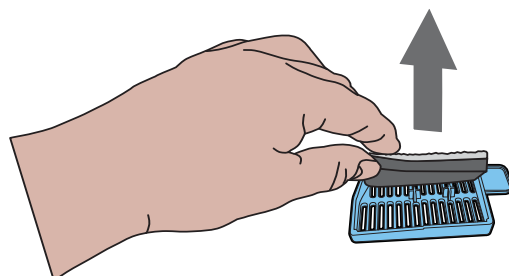


Fig. 18

GB 6

UA 10

Important Safety Advice:

When using electrical appliances, basic precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock and injury to persons, including the following:

If the appliance is damaged, check with the supplier before installation and operation.

Do not use outdoors.

Do not use in the immediate surroundings of a bath, shower or swimming pool.

Do not locate the heater immediately below a fixed socket outlet or connection box.

This appliance is not intended for use by children or other persons without assistance or supervision if their physical, sensory or mental capabilities prevent them from using it safely. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Do not use this heater in series with a thermal control, a program controller, a timer or any other device that switches on the heat automatically, since a fire risk exists when the heater is accidentally covered or displaced.

Ensure that furniture, curtains or other combustible material are positioned no closer than 1 metre from the heater.

In the event of a fault unplug the heater.

Unplug the heater when not required for long periods.

Although this heater complies with safety standards, we do not recommend its use on deep pile carpets or on long hair type of rugs.

The appliance must be positioned so that the plug is accessible.

If the supply cord is damaged it must be replaced by the manufacturer or service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

Keep the supply cord away from the front of the heater.

WARNING: In order to avoid overheating, do not cover the heater. Do not place material or garments on the heater, or obstruct the air circulation around the heater.



The heater carries the Warning symbol indicating that it must not be covered.

General.

Unpack the heater carefully and retain the packaging for possible future use, in the event of moving or returning the fire to your supplier. The Remote Control and batteries are packed separately in the carton.

The fire incorporates a flame effect, which can be used with or without heating, so that the comforting effect may be enjoyed at any time of the year. Using the flame effect on its own only requires little electricity.

The heater is designed for use inset into a 407mm (16") or 457mm (18") wide by 559mm (22") high fireplace opening or freestanding - see also section 'Installation Instructions'.

Before connecting the heater check that the supply voltage is the same as that stated on the heater. Please note: Used in an environment where background noise is very low, it may be possible to hear a sound which is related to the operation of the flame effect. This is normal and should not be a cause for concern.

Electrical connection.

WARNING – THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED.

This heater must be used on an AC ~ supply only and the voltage marked on the heater must correspond to the supply voltage.

Before switching on, please read the safety warnings and operating instructions.

PLEASE RETAIN THIS USER'S GUIDE FOR FUTURE REFERENCE

Do not put Opti-myst plastic components into a dishwasher.

Only slide out the drawer when the water tank needs to be filled or a lamp needs to be changed otherwise you will inadvertently alter the water level and the flame effect operation.

Only use filtered tap water in this appliance.

Always ensure that the appliance is sitting on a level floor.

If you intend not using the appliance for longer than 2 weeks, drain the water from sump and water tank and dry the sump.

Once installed, never move this appliance or lay on its back, without draining the water from sump and water tank.

The water tank, sump, sump lid, tank cap and air filters must be cleaned once every two weeks, particularly in hard water areas.

The appliance should never be operated if the lamps are not working.

The lamps should be regularly inspected as described under 'Maintenance' and 'Changing Lamps'.

Installation Instructions

Before installing this appliance, we recommend that;

1. You have your chimney cleaned by a competent chimney sweep.
2. You block off the chimney flue.

This procedure is important for the efficient operation of the heating unit and will also reduce heat loss up the chimney.

Installation.

Ensure that all packing items are removed (read any warning labels carefully).

Retain all packing for possible future use, in the event of moving or returning the appliance to your supplier.

To install the appliance;

1. Remove the fireplace grate, ashpan etc.
2. The ashbed grate should be stored away for possible future use.
3. Clean the hearth of any ash residue or dust etc.

At the rear of the appliance, two adjustable supports are provided for levelling, where the base of the fireplace opening is raised above the level of the hearth.

You are now ready to install the electric fire into your fireplace.

Make sure the unit is switched **OFF**.

Hold the fire by the sides of surround and gently manoeuvre into position. Plug the fire into a 13amp/240 volt outlet. Ensure that the supply cable exits at the front of the fire, at the right or left hand corner to suit your supply socket location and is not trapped under the fire such that it might cause it to be damaged.

Before using the manual controls firstly fill the water tank (See 'Maintenance', 'Filling the water tank').

Manual Controls.

The Opti-myst Manual controls are located beneath the hinged canopy cover. Raise the canopy cover to access the controls. (See Fig. 2 for Manual Control lay out)

Switch 'A':- Controls the electricity supply to the heater.

Note: This switch must be in the 'ON' (I) position for the heater to operate with or without heat.

Switch 'B':- Controls the function of the fire.


Press  once to turn on flame effect. This will be indicated by one beep.

Although the main lights operate immediately it will take a further 30 seconds before the flame effect starts.

Press  again to give flame effect and half heat. This will be indicated by two beeps.

Press  again to give flame effect and full heat. This will be indicated by three beeps.

Press  again to return to flame effect only .

This will be indicated by one beep. **Press  to put fire in to standby mode.** This will be indicated by one beep.

Control Knob 'C':- Controls the intensity of the flame effect.

Turning the control knob Clockwise increases the flame effect, turning the control knob Anti Clockwise will decrease the flame effect.

Control Knob 'D':- Controls the Electronic Thermostat setting.

Turning the control knob Clockwise will decrease the temperature setting, turning the control knob Anti Clockwise will increase the temperature setting.

When the water is empty the main lamps go out. See instructions under '[Maintenance](#)', '[Filling the water tank](#)'. When this procedure is complete, the main lamps will illuminate but it will take 30 seconds before the flames return.

Electronic Thermostat

The thermostat controls the heat output according to the room temperature. This ensures that the heater will not produce heat unnecessarily when the room is warm.

To set the temperature you require, turn the thermostat control knob 'D' (See Fig. 2) Anti-Clockwise until the desired temperature is reached. Alternatively to heat a cold room quickly, turn the thermostat control knob 'D' (See fig. 2) up fully. When the room has reached the desired temperature, turn the thermostat control knob 'D' (See Fig. 2) clockwise until the desired heat setting is achieved.

The heater will now automatically operate at this temperature.

Remote Control Operation

On the control panel, Switch A (see Fig. 2) must be in the 'ON' (I) position in order for the remote control to operate. There are 3 buttons on the remote control. (See Fig. 7)

To operate correctly the remote must be pointed towards the front fuel effect.

The remote control functions are as follows:

 **Press once to turn on Flame effect only.**
This will be indicated by one beep.

 **Press once to turn on Half heat and Flame effect.**
This will be indicated by two beeps.
Press again to turn on Full heat and Flame effect.
This will be indicated by three beeps.

 **Standby**
This will be indicated by one beep.

Battery Information.

1. Unclip the battery cover on the back of the remote control. (See Fig. 7)
2. Install AAA batteries into the remote control.
3. Replace the battery cover.

Discard leaky batteries.

Dispose of batteries in the proper manner according to provincial and local regulations.

Any battery may leak electrolyte if mixed with a different battery type, if inserted incorrectly, if all the batteries are not replaced at the same time, if disposed of in a fire, or if an attempt is made to charge a battery not intended to be recharged.

Thermal safety cut-out

A thermal safety cut-out is incorporated in the fan heater to prevent damage due to overheating. This can happen if the heat outlet was restricted in any way or if the chimney flue has not been blocked off effectively. If the cut-out operates, unplug the heater from the socket outlet and allow approximately 10 minutes before reconnecting. Before switching the heater back on remove any obstruction that may be restricting the heat outlet, then continue normal operation.

Tips for using your appliance.

1. Only pull out the drawer when its time to refill the water tank or change a lamp, otherwise it may lead to excess water in the sump and reduced flame effect. If this happens empty the water from the sump as instructed under 'Maintenance'.
2. With the flame setting on minimum the unit will use approximately 40ml of water per hour and will last 3 times as long than when it is at maximum flame setting.
3. Do not tilt or move the fire while there is water in the tank or sump.
4. Make sure that the fire is on a level floor.
5. The flame control knob 'C' Fig. 2 may be turned up or down to give a more realistic effect.
6. Sometimes the flames appear more real when the flame control knob is turned down.
7. Give the flame generator some time to react to changes you may make on the flame control knob.

Maintenance

WARNING: ALWAYS DISCONNECT FROM THE POWER SUPPLY BEFORE ATTEMPTING ANY MAINTENANCE

Fitment and replacimg lamps.

If a large amount of the smoke appears grey or colourless it may be that one or more lamps have failed. You can check for lamp failure as follows.

1. Leaving the flame effect on, gently pull the drawer fully out by the tab. (See Fig. 3)
2. View the lamps from a distance in front of the fire and observe which lamp needs to be changed.
3. Put Switch 'A' in the 'OFF' position, and unplug the fire from the mains.
4. Leave the appliance for 20 minutes to allow the lamps to cool down before removing them.
5. Remove the water tank by lifting upwards and place in a sink.
6. Remove the sump as described in the Cleaning Section.
7. Remove the defective lamp, by gently lifting vertically and disengaging the pins from the lamp holder, (See Fig. 4 and 5). Replace with a Dimplex Opti-myst, 12V, 50W, Gu5.3 base, 8° beam angle, coloured lamp. (Purchased from www.dimplex.co.uk under the section 'After Sales Service', details of how to purchase the lamps are contained therein.)
8. Carefully insert the two pins of the new lamp into the two holes in the lamp holder. Push firmly in place. (See Fig. 4 and 5).
9. Replace the Sump and water tank and carefully close the drawer.
10. Switch on.

Filling the water tank.

When the water tank is empty, flame and smoke effect shuts off, and you will hear 2 audible 'beeps'. Follow these steps to refill:

1. Press Switch 'A' to **(0)** (See Fig. 2)
2. Gently pull out the drawer as far as possible by the tab. (See Fig. 3)
3. Remove the water tank by lifting upwards and outwards.
4. Place the water tank in sink and remove cap, Anti-clockwise to open. (See Fig. 6)
5. Fill tank with **filtered tap water only**. This is necessary to prolong the life of the flame and smoke producing unit. The water should be filtered through a conventional domestic water filter unit and the filter should be replaced regularly.
6. Screw the cap back on, **do not overtighten**.
7. Return the tank to the sump, with the tank cap facing down and the flat side of the tank facing outward.
8. Gently push the drawer back in as far as it will go.
9. Press Switch 'A' to 'ON' (**1**) position (See Fig. 2)
10. Press Switch 'B' once to turn on flame effect. (See manual control section and Fig. 2)

Cleaning.

WARNING – ALWAYS DISCONNECT FROM THE POWER SUPPLY BEFORE CLEANING THE HEATER. We Recommend cleaning the following components once every 2 weeks, particularly in hard water areas:-

Water Tank, Sump and Seal, Sump lid, Tank cap and seal, Air filter.

For general cleaning use a soft clean duster – never use abrasive cleaners. To remove any accumulation of dust or fluff the soft brush attachment of a vacuum cleaner should occasionally be used to clean the outlet grille of the fan heater.

Water tank

1. Remove water tank, as described earlier, put into sink and empty water.
2. Using the supplied brush gently rub the inside surfaces of the cap paying particular attention to the rubber ring in the outer groove and the centre rubber seal.
3. Put a small quantity of washing up liquid into the tank, refit the cap and shake well, rinse out until all traces of washing up liquid are gone.
4. Refill with filtered tap water only, replace the cap, do not overtighten.

Sump

1. Press Switch 'A' to the 'OFF' (**0**) position
2. Gently pull the drawer out as far as possible. (See Fig. 3)
3. Remove the water tank by lifting upwards.
4. Disconnect the electrical connector, located on the left side of the sump, by first loosening the two retaining screws and gently withdrawing the connector. (See Fig. 8)
5. Release the lower sump locking tabs by turning 90°, this allows the sump to be lifted completely from its location. (See Fig. 9)
6. Gently lift up the sump assembly, taking care to keep level so as not to spill any water. Sit the assembly in the sink. (See Fig. 10)
7. Release the two upper sump locking tabs by turning 90°, then lift off the sump lid. (See Fig. 11)
8. Carefully tilt, as shown, so that the liquid drains out of the sump. (See Fig. 12)
9. Put a small amount of washing up liquid into the sump, and using the supplied brush, gently clean all surfaces including the metal disc and the rubber seal located in the top grooved surface. **Do not remove the rubber seals.** (See Fig. 13 and 14)
10. When cleaned, thoroughly rinse the sump with clean water.
11. Clean the outlet surface of the sump lid with the brush and flush out thoroughly with water. (See Fig. 15 & 16)
12. Reverse the above steps to reassemble.

Air filter.

1. Press Switch 'A' to the 'OFF' (0) position (See Fig. 2)
2. Gently pull the drawer out as far as possible. (See Fig. 3)
3. Remove the tank and place in a sink with the cap facing upwards.
4. Gently slide upwards the air filter plastic holder. (See Fig. 17)
5. Remove the filter combination from the plastic holder.
6. Gently rinse with water in the sink and dry with fabric towel before returning.
7. Replace the filter combination making sure that the coarse black filter is in contact with the plastic holder. (See Fig. 18)
8. Replace the tank.
9. Close the drawer fully.
10. Press Switch 'A' to the 'ON' (1) position (See Fig. 2)

Recycling.



For electrical products sold within the European Community. At the end of the electrical products useful life it should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice in your country.

After Sales Service.

Your product is guaranteed for one year from the date of purchase. Within this period, we undertake to repair or exchange this product free of charge (excluding lamps & subject to availability) provided it has been installed and operated in accordance with these instructions. Should you require after sales service or should you need to purchase any spares, please contact the retailer from whom the appliance was purchased or contact the service number relevant to your country on the warranty card. Please do not return a faulty product to us in the first instance as this may result in the loss or damage and delay in providing you with a satisfactory service.

Please retain your receipt as proof of purchase.

Troubleshooting		
Symptom	Cause	Corrective Action
The flame effect will not start.	Mains plug is not plugged in. Switch A is in the 'ON' (1) position, but mode Switch B has not been pressed. (See Fig. 2) Low water level. Low voltage connector not connected properly. (See Fig. 8)	Check plug is connected to wall socket correctly. Press Switch B once for flame effect. (See Fig. 2) Check the water tank is full and there is water in the sump. Check that the connector is inserted correctly. (See Fig. 8)
The flame effect is too low.	Flame effect control knob is set too low. (See Fig. 2) The water in the sump may be too high due to the drawer being opened and closed a number of times, water tank removed a number of times, or the fire has been moved. Metal Disc at the base of Sump might be dirty (See Fig. 13)	Increase level of flame by turning Control knob C clockwise slowly. (See Fig. 2) If water level in the sump is more than 40mm, the sump should be removed and emptied in the sink. Clean the Metal Disc with soft brush supplied. (See Fig. 13) See 'Maintenance.' for a step by step procedure.
Unpleasant smell when unit is used.	Dirty or stale water. Using unfiltered tap water.	Clean the unit as described under maintenance. Use only filtered tap water.
The flame effect has too much smoke.	Flame effect setting is too high.	Turn the flame effect Control knob C anticlockwise to minimum and slowly turn clockwise, about 1/4 a turn, at a time. Give the flame generator some time to adjust before increasing. (See Fig. 2)
Main lamps are not working and there are no flames or smoke.	There is no water in the tank.	Follow instructions under Maintenance , 'Filling the water tank'. Check the plug is connected to wall socket correctly. Switch 'A' Fig. 2 is in the 'ON' (1) position. Press switch 'B' Fig. 2 until you can hear one beep only, for flame effect.

Важлива інформація з безпеки:

Для зниження ризику займання, ураження електричним струмом та отримання травм при використанні електроприладів необхідно дотримуватись основних заходів безпеки, у тому числі:

Якщо прилад пошкоджено, зверніться до постачальника обладнання перед його встановленням та експлуатацією.

Не використовуйте прилад поза приміщеннями.

Не використовуйте прилад поблизу ванної кімнати, душу або басейну.

Не розташовуйте пристрій безпосередньо під штепсельною розеткою або сполучною коробкою.

Цей прилад не призначений для використання дітьми або іншими особами без сторонньої допомоги чи контролю, якщо їх фізичні, дотикові

або розумові здібності запобігають безпечній експлуатації приладу. Уважно стежте, щоб діти не грали з приладом.

Не використовуйте обігрівач у поєднанні з терморегулятором, програмним контролером, таймером або будь-яким іншим пристроєм, який здійснює автоматичне перемикання в режим нагрівання, оскільки випадковий заслін або усунення обігрівача може спричинити пожежу.

Переконайтеся, що на відстані 1 м від обігрівача відсутні меблі, штори або інші займісті предмети.

У разі збою витягніть вилку обігрівача з розетки.

Від'єднуйте прилад від розетки, якщо він не використовується протягом тривалого часу.

Хоча пристрій відповідає нормам безпеки, ми не рекомендуємо встановлювати його на килимових покриттях з довгим ворсом.

Прилад слід розташовувати так, щоб був доступ до його вилки.

Якщо шнур живлення пошкоджений, щоб уникнути виникнення небезпечних ситуацій, його заміна повинна здійснюватися виробником, агентом з сервісного обслуговування або фахівцем аналогічної кваліфікації.

Слідкуйте за тим, щоб шнур живлення не опинився в зоні перед обігрівачем. **УВАГА:** Не закривайте обігрівач, щоб уникнути перегріву. Не кладіть на обігрівач тканину чи одяг та не створюйте перешкоди для циркуляції повітря навколо обігрівача.



На обігрівачі розташовується попереджувальний знак, що показує, що пристрій не можна накривати.

Загальні відомості.

Акуратно розпакуйте обігрівач та збережіть упаковку для подальшого використання на випадок транспортування або повернення електричного каміна постачальнику. Пульт дистанційного керування та батарейки упаковані в окрему коробку. У каміні передбачений ефект живого полум'я, який можна використовувати як у поєднанні з функцією нагріву, так і без неї, що забезпечує створення затишної обстановки у будь-яку пору року. При включенні тільки ефекту полум'я прилад споживає невелику кількість електроенергії.

Обігрівач вбудовується в нішу шириною 407 мм (16") або 457 мм (18") і висотою 559 мм (22") або встановлюється як окремий прилад - див. також розділ "Вказівки по установці".

Перед підключенням обігрівача переконайтеся, що напруга живлення відповідає значенню, вказаному на обігрівачі.

Примітка: Якщо прилад використовується в приміщенні з низьким рівнем шуму фону, можна почути звук, що створюється ефектом полум'я. Це нормальне явище, яке не повинно спричиняти занепокоєння.

Електричне підключення.

УВАГА! Даний прилад вимагає заземлення.

Прилад слід підключати лише до джерела живлення змінного струму, при цьому напруга повинна відповідати вказаному на приладі.

Перед увімкненням приладу ознайомтеся з вказівками щодо безпеки та інструкцією з експлуатації.

ЗБЕРІГАЙТЕ ЦЕ КЕРІВНИЦТВО ДЛЯ МАЙБУТЬОГО ВИКОРИСТАННЯ

Не мийте пластмасові частини приладу Opti-myst у посудомийній машині. Висувайте ящик лише за необхідності доливання води в бак або заміни лампи, інакше ви можете випадково змінити рівень води та порушити роботу ефекту полум'я.

Використовуйте для цього приладу лише фільтровану водопровідну воду. Встановлювати прилад лише на рівній підлозі.

Якщо прилад не використовувався більше 2 тижнів, злийте воду з піддону та бака та протріть піддон.

Після встановлення не можна переміщати та перекидати прилад, не зливши попередньо воду з піддону та бака.

Бак для води, піддон, кришку піддону, пробку бака та повітряні фільтри слід очищати кожні два тижні, особливо в регіонах із жорсткою водою.

Прилад не можна використовувати, якщо лампи не працюють.

Лампи слід регулярно перевіряти, як описано в розділах "Техобслуговування" та "Заміна ламп".

Вказівки щодо встановлення

Перед встановленням приладу рекомендується:

1. Прочистити димар, звернувшись до професійної служби.
2. Відкрити димар.

Ця процедура важлива для ефективної роботи нагрівального елемента та зменшить тепловтрати через димохід.

Встановлення.

Переконайтеся, що весь пакувальний матеріал знятий (уважно читайте усі попереджувальні написи).

Збережіть всю упаковку на випадок подальшого транспортування або повернення приладу постачальнику.

Встановлення приладу:

1. Зніміть камінні ґрати, зольник та ін.
2. Збережіть ґрати для подальшого використання.
3. Очистіть топку від залишків золи, пилу і т. д. Підтверджується двома звуковими сигналами.

У задній частині приладу знаходяться дві регульовані опори, призначені для вирівнювання каміна, якщо камінна ніша знаходиться вище рівня топки.

Тепер ви готові до встановлення електрокаміна у передбачене для нього місце.

Переконайтеся, що пристрій **ВИМКНЕНО**.

Тримайте камін з боків і обережно встановіть у потрібне положення. Підключіть камін

до розетки 13 А / 240 В. Переконайтеся, що кабель живлення виходить попереду каміна, у правому або лівому кутку, дотягується до електророзетки і не затиснутий під каміном, що може призвести до його пошкодження.

Перед використанням елементів ручного керування заповніть бак водою (див. "Технічне обслуговування", "Заповнення бака для води").

Елементи ручного керування.

Елементи ручного управління приладу Opti-myst знаходяться під кришкою кришки кожуха. Підніміть кришку, щоб отримати доступ до елементів керування. (Схему елементів ручного керування див. на мал. 2)

Вимикач "А": керує подачею живлення до приладу.

Примітка: Для роботи приладу в режимі нагрівання або без нього цей вимикач повинен знаходитись у положенні ON (ВКЛ.) (I).

Вимикач "В": керує функціями каміна.

Натисніть  один раз, щоб увімкнути ефект полум'я. Операція підтверджується поодиноким звуковим сигналом.

Хоча основні індикатори спалахують негайно, для ввімкнення ефекту полум'я потрібно ще близько 30 секунд.

Натисніть  ще раз, щоб увімкнути ефект полум'я та половинне нагрівання. Операція підтверджується двома звуковими сигналами.

Натисніть  ще раз, щоб увімкнути ефект полум'я та повне нагрівання. Операція підтверджується трьома звуковими сигналами.

Натисніть  ще раз, щоб залишити ефект полум'я. Операція підтверджується поодиноким звуковим сигналом.

Натисніть , щоб перевести камін у режим очікування. Операція підтверджується поодиноким звуковим сигналом.

Регулятор С: керує інтенсивністю ефекту полум'я.

При обертанні регулятора за годинниковою стрілкою інтенсивність полум'я збільшується, при обертанні регулятора проти годинникової стрілки зменшується.

Регулятор "D": керує налаштуванням електронного термостата.

При обертанні регулятора за годинниковою стрілкою температура зменшується, при обертанні проти годинникової стрілки температура збільшується.

Коли бак для води порожній, основні індикатори вимикаються. Див. інструкції в розділах "Технічне обслуговування", "Заповнення бака для води".

Після завершення операції основні індикатори спалахують, проте для відновлення ефекту полум'я потрібно ще 30 секунд.

Електронний термостат

Термостат призначений для керування потужністю нагріву відповідно до температури в приміщенні. Цим гарантується, що прилад не вироблятиме зайве тепло, коли в кімнаті тепло.

Щоб встановити потрібну температуру, поверніть регулятор термостата "D" (див. мал. 2) проти годинникової стрілки до потрібної температури. Для швидкого нагрівання холодного приміщення поверніть регулятор термостату "D" (див. мал. 2) до упору. Коли досягнуто необхідної температури, поверніть ручку термостата "D" (див. мал. 2) за годинниковою стрілкою, щоб встановити потрібну потужність нагрівання.

Тепер обігрівач автоматично працюватиме при заданій температурі.

Використання пульта дистанційного керування

Для використання дистанційного керування вимикач А (див. мал. 2) на панелі керування повинен знаходитись у положенні "ON" (ВКЛ.) (I).

На пульті дистанційного керування є 3 кнопки. (Див. мал. 7)

Для правильної роботи пульт дистанційного керування слід спрямовувати на передню панель ефекту полум'я. Є такі функції ДК:



Натиснути один раз, щоб увімкнути тільки ефект полум'я.
Операція підтверджується поодиноким звуковим сигналом.



Натиснути один раз для включення половинного нагрівання та ефекту полум'я. Операція підтверджується двома звуковими сигналами.

Натиснути один раз, щоб увімкнути повне нагрівання та ефект полум'я. Операція підтверджується трьома звуковими сигналами.



Режим очікування
Операція підтверджується поодиноким звуковим сигналом.

Інформація про джерела живлення.

1. Зніміть кришку на задній стороні пульта дистанційного керування. (Див. мал. 7)
2. Встановити батареї типу AAA у пульт.
3. Встановіть кришку на місце.

Утилізація батарей із порушеною герметичністю.

Утилізуйте батареї належним чином відповідно до державних та регіональних нормативних актів.

Встановлення батарей різного типу, неправильне встановлення, розрізнена заміна батарей, їх ліквідація шляхом спалювання у відкритому вогні, а також спроби заряджання батарей, не призначених для повторного використання можуть призвести до витoku електrolіту.

Теплові плавкі запобіжники

Вбудований в прилад тепловий запобіжник запобігає його пошкодженню внаслідок перегріву. Це може статися при обмеженні відведення тепла або засміченості димоходу. Якщо запобіжник спрацював, від'єднайте прилад від розетки та увімкніть його приблизно через 10 хвилин. Перед повторним увімкненням приладу усуньте всі перешкоди для відведення тепла, а потім встановіть звичайний режим роботи.

Поради щодо використання приладу.

1. Висувайте ящик лише при необхідності долити води в бак або замінити лампи, інакше можливе перевищення рівня води в піддоні та ослаблення ефекту полум'я. Якщо це станеться, злийте воду з піддону, як описано в розділі "Технічне обслуговування".
2. При мінімальному налаштуванні полум'я прилад використовує приблизно 40 мл води на кожну годину і працює втричі довше, ніж при максимальному полум'ї.

3. Не можна нахиляти та рухати камін, коли в баку чи піддоні є вода.
4. Встановлювати камін тільки на рівній підлозі.
5. Ручку регулювання полум'я "С" мал.2 можна повертати вгору або вниз, щоб досягти реалістичного ефекту.
6. Іноді полум'я здається реалістичнішим, якщо ручка регулювання повернена вниз.
7. Генератор полум'я потрібен деякий час для реакції на зміни, виконані ручкою регулювання полум'я.

Техобслуговування

УВАГА: ПЕРЕД ВИКОНАННЯМ ТЕХОБСЛУГОВУВАННЯ ЗАВЖДИ ВІДКЛЮЧАЙТЕ ПРИЛАД ВІД ДЖЕРЕЛА ЖИВЛЕННЯ

Встановлення та заміна ламп.

Якщо з'являється велика кількість сірого або безбарвного диму, то можлива поломка однієї або кількох ламп. Несправності ламп можна виявити в такий спосіб.

1. Залиште ефект полум'я увімкненим, обережно висуньте ящик за язичок до упору. (Див. мал. 3)
2. Розгляньте лампи на відстані перед каміном, щоб визначити, які необхідно замінити.
3. Переведіть вимикач "А" у положення "OFF" (Вимк.) та від'єднайте камін від мережі.
4. Залиште прилад на 20 хвилин, щоб лампи остигли перед заміною.
5. Підніміть та зніміть бак для води, поставте його в раковину.
6. Зніміть піддон, як описано в розділі "Чистка".
7. Видаліть несправну лампу, обережно піднявши вертикально і від'єднавши штирі від патрона (див. мал. 4 та 5). Замініть на кольорову лампу Dimplex Opti-myst, 12, 50 Вт, з цоколем G5.3, кутром розходження пучка 8°. (Придбаються на сайті www.dimplex.ua у розділі "Післяпродажне обслуговування", порядок придбання ламп описаний на сайті.)
8. Обережно вставте два штирі нової лампи у два отвори в патроні. Утисніть для щільної посадки. (Див. мал. 4 та 5).
9. Встановіть на місце піддон та бак для води та обережно закрийте ящик.
10. Увімкніть пристрій.

Наповнення бака для води.

Якщо бак для води порожній, то ефекти полум'я та диму вимикаються та лунають 2 звукові сигнали. Порядок доливання води наступний:

1. Натисніть вимикач "А" у положення (0) (див. мал.2).
2. Обережно висуньте ящик за язичок наскільки це можливо. (Див. мал.3)
3. Зніміть бак для води, піднявши та висунувши назовні.
4. Поставте бак для води в мушлі і відкрутіть пробку проти годинникової стрілки. (Див. мал.6)
5. Заповніть бак лише фільтрованою водопровідною водою. Завдяки цьому продовжується термін служби блоку створення полум'я та диму.
6. Воду слід фільтрувати звичайним побутовим фільтром води, регулярно замінювати фільтр.
7. Прикрутіть пробку на місце, не затягуйте її надто сильно.
8. Встановіть бак на піддон, при цьому пробка бака повинна бути звернена вниз, а пласка сторона бака - назовні.
9. Обережно посуňte ящик назад до упору.
10. Натисніть вимикач "А" у положення "ON" (Вкл.) (1) (див. мал.2).
11. Натисніть вимикач "В" один раз, щоб увімкнути ефект полум'я. (Див. розділ про ручне управління, мал.2)

Чистка.

УВАГА! ПЕРЕД ЧИЩЕННЯМ ЗАВЖДИ ВІДКЛЮЧАЙТЕ ОБІГРІВАЧ ВІД ДЖЕРЕЛА ЖИВЛЕННЯ.

Рекомендуємо очищати наступні компоненти кожні 2 тижні, особливо в регіонах із твердою водою: бак для води, піддон та ущільнення, кришку піддону, пробку та ущільнення бака, повітряний фільтр.

Загальне чищення виконується м'якою, чистою ганчіркою - ніколи не використовуйте абразивні засоби для чищення. Для видалення скупчення пилу або пуху та очищення витяжних решіток вентилятора приладу періодично використовуйте насадку пилососа у формі м'якої щітки.

Бак для води

1. Зніміть бак для води, як було описано раніше, поставте його в раковину та злийте воду.
2. Щіткою, що додається, акуратно очистіть внутрішні поверхні пробки, приділяючи особливу увагу гумовому кільцю в зовнішній борозенці і центральному кільцю ущільнювача.
3. Капніть трохи рідини для миття посуду в бак, закрийте пробку і добре струсіть, потім повністю змийте рідину, що миє.
4. Залийте фільтровану воду, закрийте пробку, не затягуйте занадто сильно.

Піддон

1. Натисніть вимикач "А" у положення "OFF" (Вимк.) (0).
2. Обережно висуньте ящик за язичок наскільки це можливо. (Див. мал.3)
3. Зніміть бак для води, піднявши його.
4. Від'єднайте електричний роз'єм, розташований з лівого боку піддону, відвернувши спочатку два затискні гвинти, і обережно вийміть роз'єм. (Див. мал.8)
5. Розімкніть нижні фіксатори піддону, повернувши на 90°, після чого можна повністю зняти піддон. (Див. мал.9)
6. Обережно підніміть вузол піддону, тримаючи його рівно, щоб не пролити воду. Помістіть весь блок у раковину. (Див. мал.10)
7. Розімкніть два верхні фіксатори піддону, повернувши на 90°, потім зніміть кришку піддону. (Див. мал.11)
8. Обережно нахиліть, як показано на ілюстрації, щоб рідина витекла з піддону. (Див. мал.12)
9. Капніть трохи рідини для миття посуду в піддон і щіткою, що додається, акуратно очистіть всі поверхні, в т. ч. металеві диски і гумове ущільнення на верхній стороні з канавкою. **Не видаляйте гумові ущільнення.** (Див. мал. 13 і 14)
10. Після чищення ретельно промийте піддон чистою водою.
11. Очистіть зовнішню поверхню кришки піддону щіткою та ретельно промийте водою. (Див. мал. 15 та 16)
12. Складання проводиться у зворотному порядку.

Повітряний фільтр.

1. Натисніть вимикач "А" у положення "OFF" (ВИМК.) (0) (див. мал. 2).
2. Обережно висуньте ящик за язичок наскільки це можливо. (Див. мал. 3)
3. Зніміть бак і помістіть у раковину пробкою вгору.
4. Обережно відсуньте пластиковий тримач фільтра. (Див. мал. 17)
5. Вийміть комбінацію фільтрів із тримача.
6. Обережно промийте водою в раковині та витріть рушником.
7. Вийміть комбінацію фільтрів із тримача. (Див. мал. 18)
8. Встановіть бак на місце.
9. Повністю закрийте ящик.
10. Натисніть вимикач "А" у положення "ON" (I) (див. мал. 2).

Утилізація.



Для електричних виробів, що продаються у межах Європейського співтовариства. Після закінчення терміну експлуатації електроприлади не слід утилізувати разом із побутовими відходами. Утилізація повинна здійснюватись у спеціально обладнаних місцях. Для отримання інформації про правила утилізації в країні зверніться до місцевих органів влади або до роздрібного продавця.

Післяпродажне обслуговування.

На виріб надається гарантія один рік від дати покупки. Протягом цього часу ми зобов'язуємося безкоштовно виконувати ремонт або заміну виробу (крім ламп та з урахуванням доступності) за умови, що встановлення та експлуатація виробу виконували відповідно до цих інструкцій. За допомогою післяпродажного обслуговування або придбання запасних деталей звертайтеся до роздрібного продавця, у якого було придбано цей пристрій, або зателефонуйте до центру обслуговування клієнтів, розташованого у Вашому регіоні, за номером, вказаним на гарантійному талоні. Не повертайте нам несправний виріб при першому ж збої в його роботі, оскільки це може призвести до необґрунтованих витрат, збитків чи затримок у наданні належного рівня обслуговування.

Збережіть чек, який підтверджує факт придбання приладу.

Усунення несправностей		
Ознака	Причина	Спосіб усунення
Ефект полум'я не вмикається.	Мережевий штепсель не приєднано. Вимикач А знаходиться в положенні "ON" (ВКЛ.) (I), але перемикач режимів В не натиснуто. (Див. рис. 2) Низький рівень води. Низьковольтний конектор неправильно підключений. (Див. рис. 8)	Переконайтеся, що вилка вставлена в розетку. Натисніть один раз, щоб вибрати ефект полум'я. (Див. рис. 2) Переконайтеся, що бак повний і в піддоні є вода. Переконайтеся, що роз'єм правильно підключений. (Див. рис. 8)
Ефект полум'я надто слабкий.	Регулятором вибрано занадто слабкий ефект полум'я. (див. мал. 2) Рівень води в піддоні може бути занадто високим через те, що ящик відкривався і закривався занадто часто, бак для води знімався часто або камінь пересувався. Може бути забруднений металевий диск на підставі піддону (див. мал. 13).	Збільште рівень полум'я, повільно обертаючи регулятор С за годинниковою стрілкою. (Див. мал. 2) Якщо рівень води в піддоні перевищує 40 мм, слід виїняти та злити воду з піддону. Очистити металевий диск м'якою щіткою, що додається. (Див. мал. 13) Покроково інструкцію див. у розділі "Технічне обслуговування".
Неприємний запах під час використання приладу.	Брудна чи стара вода. Використання нефільтрованої води.	Очистите прибор, як описано в розділі "Техобслуговування". Используйте только фильтрованную водопроводную воду.
Ефект полум'я дає надто багато диму.	Встановлено надто сильний ефект полум'я.	Поверніть регулятор полум'я С проти годинникової стрілки до мінімуму і потім повільно обертайте за годинниковою стрілкою приблизно на ¼ за оберт. Перед збільшенням слід почекати деякий час, щоб генератор полум'я адаптувався. (Див. мал. 2)
Основні лампи не горять, немає полум'я чи диму.	В баку немає води.	Виконуйте вказівки, наведені в розділі "Технічне обслуговування", "Заповнення бака для води". Переконайтеся, що вилка правильно під'єднана до розетки. Вимикач "А" мал. 2 знаходиться в положенні "ON" (I). Натисніть вимикач "В" мал. 2 лише один раз (щоб пролунав один звуковий сигнал), щоб увімкнути ефект полум'я.

ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Виробник гарантує відповідність виробу технічним характеристикам при дотриманні власником правил експлуатації, викладених у цій інструкції.

Гарантійний термін експлуатації виробу – _____ місяців з дати продажу. При відсутності відмітки про дату продажу, гарантійний термін обчислюється з дати випуску виробу.

Протягом гарантійного терміну власник має право на безкоштовний ремонт виробу при умові дотримання правил експлуатації, викладених у цій інструкції.

(*). Гарантія не поширюється на:

- на лампи;
- на наповнювачі (муляж дров, акрилові кристали, каміння, кристали скла);
- у випадку Opti-Myst на блок парогенератора, без необхідного профілактичного обслуговування раз у 2 тижні та/або при наявності осаду/накипу/нальоту на ультразвуковій мембрані;
- на інші комплектуючі та монтажні елементи.

Дата продажу: _____ 20____ р.

Організація: _____

Сервісний центр: Україна, м. Київ, вул. Обсерваторна, 13/15, тел. +38 (044) 592-90-50

Дякуємо за покупку!

Країна реєстрації бренду: Ірландія

Країна виробник: Ірландія

Офіційний сайт в Україні: **dimplex.ua**